

Québec français



Nouvelles de l'association

Number 18, May 1975

URI: <https://id.erudit.org/iderudit/56821ac>

[See table of contents](#)

Publisher(s)

Les Publications Québec français

ISSN

0316-2052 (print)

1923-5119 (digital)

[Explore this journal](#)

Cite this document

(1975). Nouvelles de l'association. *Québec français*, (18), 4–5.

Québec français

est la revue de l'Association québécoise des professeurs de français. Revue d'information pédagogique et culturelle, elle est destinée aux enseignants de français de tous les niveaux et au public en général.

Directeur de la revue:
Christian Vandendorpe

Équipe de rédaction:
Aurélien Boivin
Gilles Dorion
André Gaulin
Nicole Guilbault
Jean-Guy Milot

Ont collaboré à ce numéro:
Irène Belleau
Roland Berger
Bernard Bettens
Guy Champagne
Cécile Dubé
Kenneth Landry
Jérôme Lapierre
Gilles Larin
Maximilien Laroche
Catherine Laurenceau
Guy Provost
David Rogers
Lucie Ryan
Jean-Guy Savard
Laurier Veilleux

Photographies:
Lucie Ryan, Bernard Bettens, C.E.Q.,
Gilles Després, Christian Vandendorpe.

Expéditions et abonnements:
Claire Boivin

Adresse postale de la revue:
Québec Français
C.P. 9934
Québec G1V 4C5

Adresse postale de l'Association:
A.Q.P.F.
C.P. 9272
Québec G1V 4B1

La Rédaction publiera volontiers, intégralement ou en partie, les lettres et articles qui présentent un réel intérêt. La responsabilité des articles n'engage que leurs auteurs.

Abonnement:
\$6.00 (4 numéros).
Les membres de l'A.Q.P.F. reçoivent gratuitement la revue.

À l'étranger, par avion: \$10.00.

Dépôt légal:
Bibliothèque nationale du Québec
Bibliothèque nationale du Canada

Ce numéro a été tiré à 4.000 exemplaires.

Imprimeur:
Imprimerie Stellar Inc.
Québec

ISSN 0316-2052

Tous droits réservés

nouvelles de l'association nouvelles de l'asso

CONGRÈS 1975 DE L'AQPF

L'organisation de notre congrès annuel est d'ores et déjà en marche. La section de Montréal en a été chargée. On procède actuellement à la formation du comité du programme, qui verra à utiliser tous les matériaux fournis par les comités ad hoc, dont la coordonnatrice était l'ex-vice-présidente Irène Belleau, et par les comités DGEES-AQPF établis d'après des accords de collaboration avec le Ministère de l'éducation. Le thème général du congrès, **Le français écrit à l'âge de la parole**, tient principalement compte des problèmes relatifs au **savoir écrire** mais ne néglige pas pour autant ceux du **savoir parler**. Les dates à retenir: vendredi 10 octobre et samedi 11 octobre 1975. L'endroit sera déterminé bientôt, mais on sait déjà que le congrès se tiendra dans la région de Montréal.

OPÉRATION RECRUTEMENT

Malgré des retards imprévisibles, la campagne annuelle de recrutement s'est déroulée encore une fois grâce à la CEQ, qui nous a fourni ses services techniques. Dix mille professeurs de français de diverses régions du Québec ont été rejoints par lettre et ont reçu le nouveau feuillet publicitaire accompagné de deux lettres explicatives du vice-président au recrutement, Claude Perron. Nous vous livrerons les résultats de cette campagne dans le prochain numéro de la revue.

P.P.M.F.

La Direction générale de l'enseignement supérieur a soumis aux universités, à la fin de janvier 1975, le document officiel portant sur le programme de perfectionnement des maîtres de français langue maternelle. Ce document est composé de quatre parties: les objectifs, les exigences, la structure et le contenu du programme. Il est complété par deux annexes servant d'illustration, à titre indicatif, de contenu notionnel pour les thèmes de didactique, et d'une troisième annexe, qui contient un extrait du document de la DGEES du 20 novembre 1974 portant sur le perfectionnement des maîtres de français. La place nous manque ici pour présenter un aperçu, même bref, de chacune des parties. Une première lecture nous permet d'affirmer que ce document nous paraît particulièrement bien fait et qu'il satisfera les professeurs de français qui voudront se perfectionner. Il ne manque qu'un volet, celui de la mise en oeuvre du P.P.M.F., auquel travaille actuellement le Comité d'orientation et de coordination dirigé par M. Yvon Sirois. La clientèle prévue se situe aux environs de 6 000 professeurs, au niveau élémentaire, et de 2 000, au niveau secondaire.

COMITÉ P.P.M.F.-LAVAL

Deux membres de la section de Québec ont été nommés au comité d'élaboration du P.P.M.F.-Laval (programme de perfectionnement de maîtres de français de l'Université Laval). Il s'agit de Mme Irène Belleau et de M. Gaston Guérard, qui représentent respectivement les enseignants de français du niveau secondaire et du niveau élémentaire. L'Université Laval a nommé MM. Gilles Lemire, président de la section de Québec et professeur de didactique à la Faculté des sciences de l'éducation, et René Lesage, directeur-adjoint du Département de linguistique, co-responsables du Comité.

ANTHOLOGIE DIDACTIQUE

La Fédération internationale des professeurs de français met actuellement la dernière main, sous la direction attentive et diligente de M. Louis Philippart, à une **Anthologie didactique des littératures d'expression française hors de France**, qui devrait paraître à temps pour le 3e congrès mondial, en décembre prochain. Sept équipes, comprenant la Belgique, le Maghreb, le Québec, la Suisse; l'Afrique noire, Madagascar et l'Île Maurice; Haïti, les Antilles et la Louisiane; le Liban et le Vietnam, ont préparé et présenté plus de cent cinquante textes, accompagnés d'introductions historiques, de notes bio-bibliographiques, historiques et linguistiques et de tableaux synoptiques. L'équipe québécoise, dirigée par M. André Gaulin, était formée de MM. Albert LeGrand et Émile Bessette, de l'Université de Montréal, et de MM. Michel Tétu et Gilles Dorion, de l'Université Laval.

LE MOUVEMENT QUÉBEC FRANÇAIS

Le M.Q.F. a lancé une vaste opération de financement auprès de ses organismes membres afin de recueillir une somme de \$45 000. qui servira à maintenir un secrétariat capable de fournir des services techniques, de se charger des tâches d'animation et de diffusion rapide de l'information dans toutes les régions du Québec. Tous les membres de l'AQPF sont invités à envoyer leurs \$2. ou leurs \$22. pour aider le MQF à lutter contre l'application de la loi 22, c'est-à-dire contre l'anglicisation de l'enseignement au Québec. L'adresse du MQF: 1182 boul. Saint-Laurent, Montréal. M. Léo-Paul Desaulniers, membre de l'AQPF, est le «permanent» du MQF. D'autre part, le Bureau de direction a élu M. François-Albert Angers président du MQF. Il procédera incessamment à l'élection des autres membres du Bureau.

L'ENQUÊTE LEMIRE

L'enquête Lemire, qui porte sur l'efficacité de la formation des professeurs de français, l'analyse de leur tâche et leur satisfaction au travail, progresse rapidement grâce à l'énergie que déploie le responsable, Gilles Lemire, et aux accords de collaboration financière intervenus entre l'AQPF, la Direction générale de l'enseignement supérieur et la Télé-Université du Québec. L'échéancier prévu sera respecté. M. Lemire a déjà fourni les rapports préliminaires (l'analyse globale des données; l'étude des données pour l'élémentaire; l'étude des données pour le secondaire). L'étude des données croisées devrait être prête sous peu. Quant au rapport final, il sera présenté au début de juin.

COLLOQUES ET RENCONTRES

section du saguenay-lac-saint-jean

Sous l'impulsion dynamique de sa présidente, Mme Ginette Chiasson, la section du SLSJ connaît une expansion considérable. Le recrutement s'intensifie et les adhérents se font de plus en plus nombreux, suite aux visites entreprises par le Bureau de direction de la section dans les commissions scolaires de son territoire. Malheureusement, Mme Chiasson doit quitter la présidence pour raison de santé. Merci à Ginette Chiasson. Bon succès au nouveau président.

section de Québec

L'AQPF section de Québec et le BREF (Bureau de recherche en enseignement du français) invitent les professeurs de français du niveau élémentaire à leur deuxième colloque, qui se tiendra les 2 et 3 mai 1975 au Campus Notre-Dame de Foy de Cap-Rouge. Le colloque a pour thème: **la créativité et les activités d'apprentissage, de la maternelle à la 6e année.** La qualité de l'enseignement de la langue maternelle dépend en grande partie de l'intérêt que l'on porte aux recherches et aux travaux récents menés par les spécialistes et les chercheurs. Il est important que les enseignants s'intéressent à ces activités, qui sont de nature à accroître leur formation ou à mettre à jour périodiquement leurs connaissances. Le colloque est une occasion unique de rencontrer près de cent spécialistes, chercheurs ou expérimentateurs qui sont impliqués dans des recherches en enseignement du français langue maternelle à l'élémentaire.

le troisième congrès mondial de la fédération internationale des professeurs de français

La Fédération internationale des professeurs de français, dont fait partie l'AQPF, tiendra son troisième congrès mondial du 26 au 30 décembre 1975 à la Nouvelle-Orléans. Les thèmes seront les suivants:

1. Plurilinguisme et enseignement du français, langue maternelle, seconde ou étrangère.
2. Différentes approches méthodologiques pour la lecture des textes littéraires.
3. L'Amérique du Nord dans la littérature française des XVIIe et XVIIIe siècles.
4. Les littératures francophones et la littérature des États-Unis d'Amérique aux XIXe et XXe siècles.

D'autre part, des groupes de réflexion se consacreront au sujet: «*Connaissance des cultures d'expression française et enseignement du français*». À ce propos, le secrétariat de la FIPF nous a fait parvenir un document de présentation par lequel il demande la collaboration de l'Association à une première enquête portant sur la place qui est faite, dans l'enseignement du français, aux cultures d'expression française autres que celles de la France. L'AQPF entend y donner suite.

Notre Association participe activement à la préparation de cet important congrès. Un comité de l'AQPF, présidé par Gilles Lemire et formé de M. William Mackey, du Centre international de recherches sur le bilinguisme, de M. Lorne Laforge, lin-

guiste, doyen de la Faculté des lettres de l'Université Laval, et de M. Émile Bessette, professeur à la Faculté des lettres de l'Université de Montréal, travaille sur le thème n° 1. Pour étudier le thème n° 2, l'AQPF a formé un comité présidé par Gaston Laurion, professeur au Collège Loyola, et composé de MM. André Brochu, Arsène Lauzière et Moureaux, professeurs à l'Université de Montréal, et de Gilles Dorion, professeur à l'Université Laval. Enfin, à la demande du comité d'organisation du congrès, l'AQPF a formé une section dans le cadre du thème n° 4. Cette section, dirigée par André Gaulin, réunit un groupe de professeurs de la Faculté des lettres de l'Université Laval. Elle traitera de littérature québécoise.

Le programme détaillé du congrès devrait nous parvenir bientôt. Il sera distribué à tous les membres de l'Association.

L'AQPF songe à organiser un voyage nolisé à cette occasion, afin de permettre au plus grand nombre possible de professeurs de français du Québec d'assister à ce congrès exceptionnel. Des démarches sont actuellement en cours auprès de certaines compagnies aériennes. Il est encore trop tôt, cependant, pour vous en livrer les résultats. Il va sans dire que l'AQPF aimerait connaître votre sentiment à propos de ce voyage éventuel. Écrivez-nous!

section de Montréal

Le président de la section de Montréal, Gaston Laurion, assisté de son Bureau de direction, effectue un travail en profondeur afin de rejoindre les professeurs de français de tous les niveaux et les intéresser à l'AQPF. Pour ce faire, il a été décidé de tenir une rencontre au Monument National, boul. Saint-Laurent, le mercredi 7 mai, de 17h à 20h. À cette occasion, le dramaturge québécois Michel Tremblay prononcera une brève allocution, à l'issue de laquelle on pourra dialoguer avec lui.

section de Hull

Par décision du Conseil d'administration de l'AQPF réuni les 21 et 22 mars dernier à Montréal, la section de Hull a été dissoute. Rattachés à la section de Montréal, les membres de cette région seront appelés à former une cellule locale, ainsi que le prévoit la Constitution de l'Association, et à se rencontrer le plus tôt possible pour discuter ensemble des questions qui les préoccupent. Les problèmes relatifs à la vie française et à l'enseignement du français dans l'Outaouais sont aigus. Les professeurs de français savent qu'ils ne doivent pas lâcher!